PORTWEST®

CE 0624

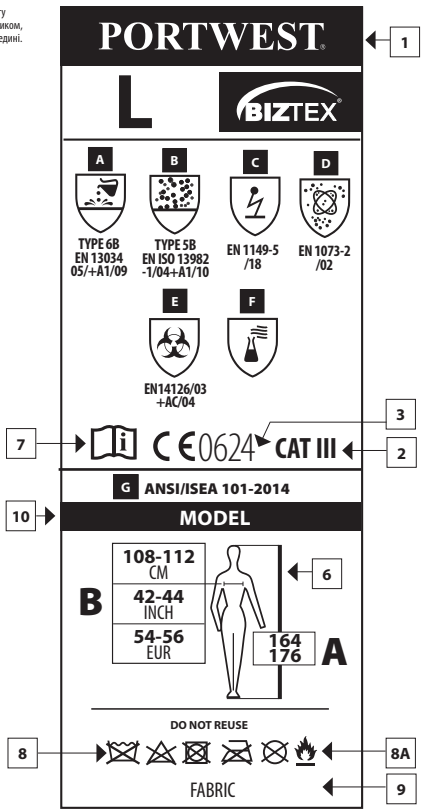
CATIII

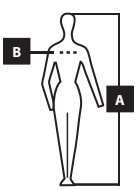
ВИРОБНИК
PORTWEST, WESTPORT, CO MAYO, IRELAND
Назва та адреса сертифікаційного органу:
CENTRO Centro Tessile Contoniero e Abbigliamento S.p.A, TESSILE 1-Piazza S Anna, 2-21052 Busto Arsizio (VA) Notified body number: 0624
ONGOING SURVEILLANCE:
SGS UK Ltd., Weston Super MareBS22 6WA, England Notified Body number: 0120

ІНФОРМАЦІЯ ДЛЯ КОРИСТУВАЧА

МАРКУВАННЯ:

Кожен предмет одягу ідентифікується ярликом, розташованим усередині.





6. Піктограми вимірювань розмірів тіла відповідно до EN ISO 13688: 2013. Одяг захисний. Загальні вимоги.

A	164-176MM											
B	**S**		**M**		**L**		**XL**			**XXL**		**3XL**
Metric (cm)	92	96	100	104	108	112	116	120	124	128	132	136	140
Imperial (inches)	36	38	40	41	42	44	46	47	48	50	52	54	55
Euro	46	48	50	52	54	56	58	60	62	64	66	68	70

UA ВИРІБ: BIZTEX ST40, ST41, ST50, ST42, ST43, ST44, ST45, ST47

ТКАНИНА: ПОЛІПРОПІЛЕН ЛАМІНОВАНИЙ МІКРОПОРИСТИЙ ПОЛІЕТИЛЕН 60G

21USP

Перед використанням цього захисного одягу уважно прочитайте інструкцію. Ви також повинні проконсультуватися зі своїм співробітником служби техніки безпеки або безпосереднім керівником щодо відповідного одягу для вашої конкретної робочої ситуації. Дбайливо зберігайте цю інструкцію, щоб ви могли проконсультуватися з нею в будь-який час.
Детальнішу інформацію про відповідні стандарти див. на етикетці одягу. Застосовуються тільки стандарти та піктограми, які відображаються як на одязі, так і в інформації для користувача нижче.
Усі предмети одягу відповідають вимогам Регламенту (ЄС) 2016/425.

МАРКУВАННЯ:
Кожен предмет одягу ідентифікується ярликом, розташованим усередині. Цей ярлик указує тип захисту, що надається разом з іншою інформацією, як показано нижче:
1. Торгова марка виробника **2.** Категорія засобів індивідуального захисту відповідно до Регламенту (ЄС) 2016/425
3. Знак CE та номер нотифікованого органу, що залучений до контролю кінцевих виробів.
4. Чинні стандарти
5. Піктограми
A **EN 13034:2005+A1:2009. Захист від рідких хімічних речовин, легких аерозолів, тип 6.** - Тип 6 призначено для використання при впливі легкого аерозолю, рідких аерозолів або речовин під низьким тиском, а також бризок малого об'єму, проти яких не потрібен повний бар'єр від проникнення рідини, тобто коли людина, яка носить одяг, може вжити своєчасних належних заходів у випадку забруднення одягу. Захисний одяг типу 6 створює найнижчий рівень хімічного захисту та призначений для захисту від потенційного впливу невеликих кількостей аерозолю або випадкових бризок невеликого об'єму.
B **EN ISO 13982-1:2004+A1:2010. Захист від твердих частинок хімічних речовин, що переносяться повітрям, тип 5.** - Тип 5 призначено для використання в умовах ризиків впливу хімічних продуктів, для захисту проти проникнення твердих частинок, диспергованих у повітрі, для всього тіла.
C **EN 1149-5:2018. Одяг захисний. Електростатичні властивості.** - Призначено для захисту методом електростатичної дисипації розрядів, що можуть спричинити спалахування. Одяг, що розсіює електростатику, призначений для носіння в зонах 1, 2, 20, 21 і 22 (див. EN 60079-10-1 [7] і EN 60079-10-2 [8]), в яких мінімальна енергія загоряння будь-якої вибухової атмосфери не нижча за 0,016 мДж.
D **EN 1073-2:2002. Захист від радіоактивного забруднення.** - Призначено для захисту від ризиків впливу радіоактивного забруднення у формі частинок.
E **EN ISO 14126:2003+AC :2004. Захист від інфекційних агентів.** - Призначено для захисту від впливу інфекційних агентів.
F **Одяг для хімічного захисту, категорія III**
G **ANSI/ISEA 101-2014** Випробувано за стандартами США
6. Піктограми вимірювань розмірів тіла відповідно до EN ISO 13688: 2013. Одяг захисний. Загальні вимоги. **7**. Піктограма: прочитати цю інструкцію перед використанням.
8. Символи догляду: не прати, не відбілювати, не сушити, не прасувати, не застосовувати хімічне чищення.
8A. Легкозаймистий: не використовувати біля джерел тепла, відкритого вогню або іскор.
9. Склад матеріалу. **10** Ідентифікація моделі.
ПРИМІТКА. Рік виготовлення вказано на пакувальному ярлику кожної коробки або ящика.

КЛАСИФІКАЦІЯ ВІДПОВІДНО ДО EN 14325: ДИВ. ОКРЕМУ ТАБЛИЦЮ

ВИПРОБУВАНО НА ПОВНОМУ КОСТЮМІ	СТАНДАРТ	ВИМОГА		ST40/ ST41	ST50	ST42/43/ 44/45/47
Стійкість до проникнення рідини, випробування на проникнення розпилення, тип 6	EN ISO 17491-4 met. A – EN 13034			Пройдено	Пройдено	Пройдено
Стійкість до проникнення аерозолів, внутрішнього витікання, тип 5	EN ISO 13982-2 – EN ISO 13982	Ljmn, 82/90 ≤ 30% Ls 8/10 ≤ 15%		Пройдено	Пройдено	
Номінальний коефіцієнт захисту	EN ISO 13982-2 – EN 1073-2			Клас 1	Клас 1	
Випробування в умовах практичної експлуатації	EN 1073-2			Пройдено	Пройдено	
Шви: міцність	EN ISO 13935-2	>75N < 125N >125 N < 300 N		Клас 4	Клас 3	Клас 3
ВИПРОБУВАНО НА ТКАНИНІ						
Стійкість до проникнення рідини	EN ISO 6530	Клас 3: < 1% Клас 2: < 5% Клас 1: < 10%	H2SO4 30%:	Клас 3	Клас 3	Клас 3
			NaOH 10%:	Клас 3	Клас 3	Клас 3
			o-xylene:	Клас 3	NC	NC
			Butan-1-ol:	Клас 3	NC	NC
Відштовхування рідини	EN ISO 6530	Клас3: > 95% Клас 2: > 90% Клас 1: > 80%	H2SO4 30%:	Клас 3	Клас 3	Клас 3
			NaOH 10%:	Клас 3	Клас 3	Клас 3
			o-xylene:	Клас 2	NC	NC
			Butan-1-ol:	Клас 2	NC	NC
Проникність хімічними речовинами	EN ISO 6529	>480 min	H2SO4 30%:			
Стійкість до стирання	EN530	>1000 <1500cycles		Клас 4	Клас	
		>100 < 500cycles			Клас 2 (SMS)	Клас 2 (SMS)
Стійкість до трапецеїдального роздирання	EN ISO 9073-4 EN 1073-2	>20N <40N		Клас 3	Клас 3 (MP)	
		>40N <80N			Клас 4(SMS)	
Стійкість до трапецеїдального роздирання	EN ISO 9073-4	>20N <40N			Клас 2 (MP)	
		>40N <60N			Клас 3 (SMS)	Клас 3 (SMS)
		>60N <100N				
Міцність на розтягнення	EN ISO 13934-1	>60N <100 N		Клас 2	Клас 2 (MP)	Клас 3 (MP)
		>100N <250 N			Клас 3 (SMS)	
Стійкість до проколювання	EN 863 - EN 1073-2	>5N <10N				
		>10N <50N		Клас 2	Клас 2	Клас 1
Стійкість до розтріскування при вигинанні	EN 7854	> 100,000 cycles		Клас 6	Клас 6	
		> 40,000 cycles				Клас 5
Стійкість до злипання	EN 25978 EN 1073-2	Тільки на ламінованій тканині		Пройдено	Пройдено	
Стійкість до займання	EN 13274-4 EN1073-2			Пройдено	Пройдено	Пройдено
Електричний опір поверхні/розпад заряду	EN 1149-1 / EN 1149-3			Пройдено	Пройдено	
Міцність на розривання	EN ISO 13938-1	> 160kPa < 320 kPa		Клас 3		
Стійкість до проникнення забруднених рідин при гідростатичному тиску	ISO 16603 / ISO 16604	20 kPa		Клас 6		
Стійкість до проникнення інфекційних агентів через механічний контакт із речовинами, що містять забруднені рідини - (тестовий мікроорганізм: золотистий стафілокок Staphylococcus aureus)	ISO 22610	t > 75		Клас 6		
Стійкість до проникнення аерозолів забруднених рідин - (тестовий мікроорганізм: золотистий стафілокок Staphylococcus aureus)	ISO 22611	Log > 5		Клас 3		
Стійкість до проникнення забруднених твердих частинок #NAME?	ISO 22612	Log ufc <1		Клас 3		Пройдено
pH	ISO 3071			Пройдено	Пройдено	Пройдено

ОБЛАСТІ ВИКОРИСТАННЯ: Захисний одяг призначено для використання у випадках потенційного впливу легкого аерозолю, рідких аерозолів або речовин під низьким тиском і бризок невеликого об'єму, проти яких не потрібен повний бар'єр від проникнення рідини (на молекулярному рівні), а також твердих частинок, що переносяться повітрям. Ці комбінезони забезпечують захист від інфекційних агентів.
До одягу типу 6 було застосовано випробування всього костюму (випробування на стійкість до проникнення розпилення).
ОБМЕЖЕННЯ: Вплив певних хімічних речовин або високих концентрацій може вимагати вищих бар'єрних властивостей, як із точки зору характеристик тканини, так і конструкції костюма; на таких об'єктах слід носити захисний одяг типу 1–4. Користувач повинен самостійно приймати рішення щодо придатності, типу необхідного захисту та правильного поєднання комбінезона й додаткового обладнання.
ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перед використанням переконайтеся, що одяг перебуває у відмінному стані (відсутні проколи, розриви швів тощо), оглянувши його візурально. Перед використанням переконайтеся, що одяг має відповідний розмір. Затверджену конфігурацію не можна модифікувати або змінювати. Якщо для забезпечення повного захисту тіла необхідно використовувати додаткові засоби (як-от рукавички, дихальні апарати, чоботи тощо), вони повинні мати щонайменше еквівалентні характеристики з точки зору хімічного захисту і їх необхідно перевірити на сумісність із комбінезонами. Щоб отримати повний захист, усі отвори необхідно закрити. Тривале носіння може спричинити тепловий стрес. Тепловий стрес і дискомфорт можна зменшити або усунути за допомогою належної нижньої білизни або відповідного вентиляційного обладнання. У випадку твердих частинок, що переносяться повітрям, рекомендується покрити застібку-блискавку й наклейти на кінці рукавів і гетрів липку стрічку. Комбінезони призначено тільки для одноразового використання; вони мають бути утилізовані після кожної роботи. Якщо виникають розриви, проколи тощо, негайно покиньте робочу зону й замініть комбінезон на новий. Виробник не може нести відповідальність у випадку неналежного або неправильного використання. Особу, що надягає електростатичний дисипативний захисний одяг, необхідно правильно заземлити. Опір між людиною та землею має становити < 7,9 x 10^8 Ω при використанні відповідного взуття. Електростатичний дисипативний захисний одяг не можна відкривати або знімати за наявності легкозаймистої або вибухонебезпечної атмосфери чи під час роботи з легкозаймистими або вибухонебезпечними речовинами. Електростатичний дисипативний захисний одяг не можна використовувати в середовищі, збагаченому киснем, без попереднього схвалення відповідальним інженером із техніки безпеки. Ізолюючий ефект захисного одягу буде зменшуватися вогкістю, вологістю або потом.
ЯК НОСИТИ ЗАХИСНИЙ ОДЯГ: Вийміть комбінезон з упаковки, повністю відкрийте блискавку й одягніть його. Повністю закрийте блискавку. Одяг потрібно носити надійно закритим. У разі ризику утворення твердих частинок, що переносяться повітрям, рекомендується заклеїти стрічкою блискавку, а якщо ви використовуєте захисні рукавички, заклеїти стрічкою кінці рукавів і гетрів, переконавшись, що рукави закривають отвори рукавичок. Носіть одяг тільки належного розміру. Вироби, які є занадто вільними або занадто щільними, обмежують рух і не забезпечують оптимальний рівень захисту.
ЗБЕРІГАННЯ ТА УТИЛІЗАЦІЯ: Захисні комбінезони повинні зберігатися в оригінальній упаковці, у сухому місці, далеко від джерел тепла. Якщо одяг не забруднений, його можна утилізувати як міські відходи. При забрудненні захисні комбінезони необхідно утилізувати відповідно до чинних законів і постанов.
Утилізуйте після використання. Не використовуйте повторно.
ОБСЛУГОВУВАННЯ:
Захисні комбінезони призначено тільки для одноразового використання, вони не потребують спеціального догляду. Детальну інформацію про прання можна знайти на ярлику одягу.
ТЕРМІН ПРИДАТНОСТІ:
Виріб має рекомендований максимальний термін придатності, що становить 5 років від дати виробництва. Місяць і рік виробництва вказано на ярлику виробу..

Завантажити декларацію відповідності @ www.portwest.com/declarations